

Zeitschrift: Mitteilungen über Textilindustrie : schweizerische Fachschrift für die gesamte Textilindustrie

Herausgeber: Verein Ehemaliger Textilfachschüler Zürich und Angehöriger der Textilindustrie

Band: 73 (1966)

Heft: 8

Rubrik: Vereinsnachrichten

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 24.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



VEREINIGUNG SCHWEIZERISCHER TEXTILFACHLEUTE UND ABSOLVENTEN DER TEXTILFACHSCHULE WATTWIL

5. VST-Studienreise

10. bis 14. Oktober 1966

«Woche der offenen Tür»

Erste größere Besichtigungsfahrt in namhafte Schweizer Textilbetriebe

Im August 1966

Sehr geehrte Mitglieder, Freunde und Gönner
der Vereinigung Schweizerischer Textilfachleute!

Nach vier erfolg- und äußerst lehrreichen Studienreisen
ins Ausland in den Jahren 1957, 1959, 1961 und 1963 hat
sich der Vorstand der VST entschlossen für 1966 eine

5. VST-Studienreise

durchzuführen und zwar durch eine Anzahl namhafter
Textilbetriebe unserer engeren Heimat.

Unter dem Motto «Woche der offenen Tür» besuchen
wir, als 1. Etappe gedacht, eine Anzahl Schweizer Firmen
der Textilindustrie. Während fünf Tagen wird eine ge-
schlossene Reisegesellschaft Einblick in Betriebe erhalten,
die sich in verdankenswerter Weise bereit erklärt

haben, die «Türen» zu öffnen, um zu zeigen, was bei ihnen
in den letzten Jahren rationalisiert, aus- und umgebaut
wurde, um mit der Zeit Schritt halten zu können.

Wir freuen uns, daß die im nachstehenden Programm
erwähnten Firmen dem Besuch und Gedankenaustausch
der Vereinigung Schweizerischer Textilfachleute großen
Wert beimessen.

Wir hoffen aber auch, daß diese Betriebsbesuche nur
ein Anfang sein mögen und, daß zu einem späteren Zeit-
punkt sich weitere Betriebe dieser Anregung gegensei-
tiger Werkbesichtigungen und Aussprachen anschließen
werden.

Damit empfehlen wir dieses Programm Ihrer Aufmerk-
samkeit und bitten Sie, die allgemeinen Weisungen und
die Anmeldekarte zu beachten.

Mit freundlichen Grüßen
Vorstand und Reiseleitung VST

Organisation

Reiseleitung und Auskunft: Adolf Zollinger, Präsi-
dent VST, Lichtensteig SG
Telephon (074) 7 14 41 Geschäft
Telephon (074) 7 12 89 Privat

und

Martin Hefti, Vizepräsident VST, Wald ZH
Telephon (055) 9 11 91 Geschäft
Telephon (055) 9 21 80 Privat

Anmeldung: Fritz Streiff jun. in Spinnerei Streiff AG,
Aathal
Telephon (051) 77 02 92 Geschäft
Telephon (055) 2 09 12 Privat

Finanzen: Robert Wild, in Firma Wild AG, Zug
Telephon (042) 4 58 58 Geschäft
Telephon (042) 4 90 37 Privat

Unterkunft/Verpflegung: Hans Imholz, Berufsreisen-
Organisation Zürich
Telephon (051) 25 69 93

Berichterstattung: Dr. Hans Rudin, Rüschlikon
Telephon (051) 25 79 55 Geschäft
Telephon (051) 92 19 76 Privat
Moritz Schubiger, a. Direktor, Wettingen
Telephon (056) 6 24 08

Photos und Reisefilm: Armin Vogt, Jona SG
Telephon (055) 2 29 59
mit weiteren Mitarbeitern

Transportmittel: modernste Autocars, organisiert durch
die Firma Hans Imholz, Zürich

Einzahlungen: Postcheckkonto IX 17187 St. Gallen
Vereinigung Schweizerischer Textilfachleute
Exkursionskasse
Wattwil

Allgemeine Weisungen

1. Die Teilnehmerzahl ist beschränkt auf 200 Personen.
Die Anmeldungen werden streng in der Reihenfolge
ihres Einganges, resp. Datum der Postaufgabestelle, be-
rücksichtigt. VST-Mitglieder genießen Priorität.
2. Die Gesamtkosten für Reise, gemeinsame Verpflegung
und Hotelunterkunft inkl. aller Taxen betragen:
Fr. 230.— für Mitglieder VST
Fr. 280.— für Nichtmitglieder
Fr. 20.— Zuschlag für Zimmer mit Bad oder Dusche
3. Muß eine Anmeldung aus zwingenden Gründen zu-
rückgezogen werden, so wird der einbezahlt Betrag,

abzüglich Rückbehalt von Fr. 40.— für Organisations-
kosten, zurückerstattet. Bei Eintreten von solchen Fäl-
len ist die Reiseleitung unverzüglich zu informieren,
damit noch rechtzeitig allfällige Umdispositionen ge-
troffen werden können.

4. Die Betriebsbesichtigungen beruhen auf Gegenseitig-
keit, d. h. die Teilnehmer verpflichten sich, bei einem
allfälligen Gegenbesuch auch ihre Betriebe zu zeigen.
5. Sollten aus zwingenden Konkurrenzgründen eventuell
einzelne Teilnehmer für eine bestimmte Besichtigung
nicht zugelassen werden, so entschlägt sich die Reise-

leitung dieser Verantwortung. Wir glauben aber keine Streichungen entgegennehmen zu müssen, da die von uns besuchten Betriebe eine großzügige Einstellung an den Tag legen.

6. Wünsche für Einzelzimmer können in beschränktem Maße erfüllt werden. Ältere Teilnehmer genießen den Vorrang.
7. Das festgelegte Programm ist endgültig, kleine Änderungen bleiben jedoch vorbehalten und werden von Fall zu Fall bekanntgegeben. Der einzelne Teilnehmer wird je nach gewünschter Besichtigung der Gruppe A oder Gruppe B angehören.

8. Die Reiseleitung haftet weder für Unfälle noch für Diebstahl usw. Für allfällige Versicherungen hat jeder Teilnehmer selbst aufzukommen.
9. Persönliches Reisegepäck ist mittels Anhänger zu adressieren.
10. Wünscht ein Reiseteilnehmer einzelne Exkursionen nicht mitzumachen, wird für nicht bezogene Unterkunft, Verpflegung usw. keine Rückerstattung gewährt.
11. Die Reiseleitung bittet auch diesmal wieder um Pünktlichkeit und um Einhaltung der gegebenen Weisungen.
12. VST-Mitglieder sind gebeten, das Abzeichen der Vereinigung am Revers zu tragen.

Programm

Montag, den 10. Oktober 1966

- 11.30 Besammlung im großen Saal des Hotels Schwanen in Rapperswil SG
 12.00 Offizielle Begrüßung der Teilnehmer durch die Reiseleitung und kurze Orientierung mit Programmvorstellung über die Exkursionen und die organisatorische Abwicklung der Reise
 Gemeinsames Mittagessen
 13.30 Abfahrt nach Netstal GL

1 A

- 14.30 **Besichtigung der Textilveredlungs AG Netstal**
 Gewebe-Ausrüstung mit Bleicherei, Stückfärberei, Appretur und Druckerei
 Erbaut als Stoffel-Betrieb in den Jahren 1947—1949
 18.00 Dislokation nach Chur
 19.30 Zimmerbezug in den Hotels Drei Könige, Weißes Kreuz, Stern, Freieck, City
 20.00 Nachtessen in den zugeteilten Hotels
 Abend zur freien Verfügung

Dienstag, den 11. Oktober 1966

- 07.00 Frühstück
 07.45 Abfahrt nach Mels SG

2 A

- 08.30 **Besichtigung der Firma Stoffel AG, Mels**
 Baumwollspinnerei mit 45 000 Spindeln. Moderne Garnfärberei, Zentralisiertes Weberei-Vorwerk mit automatischer Kreuzspulerei, Zwirnerei, Zettlerei, Schlichterei. Eigenes Kraftwerk
 11.15 Fahrt nach Schmerikon SG
 12.15 Mittagessen im Restaurant Seehof zu Schmerikon
 13.30 Abfahrt nach Wald ZH

3 A

- 14.00 **Besichtigung der Feinweberei Elmer AG, Wald**
 Feinweberei mittlerer Größe, teilweise mit altem und modernem Maschinenpark ausgerüstet. Interessante Schlichtereianlage und Warenkontrolle. Großer Webereineubau nach neuester Konzeption. Erstellungsjahr 1965
 15.30 Rückfahrt nach Schmerikon

4 A

- 16.00 **Besichtigung der St.-Galler Feinwebereien AG Werk Schmerikon**
 Automaten-Rohweberei mit 500 einschützigen Maschinen, laufend für Feingewebe, Popeline, Regenmantelstoffe und technische Gewebe

Montag, den 10. Oktober 1966

- 11.30 Besammlung im großen Saal des Hotels Schwanen in Rapperswil SG
 12.00 Offizielle Begrüßung der Teilnehmer durch die Reiseleitung und kurze Orientierung mit Programmvorstellung über die Exkursionen und die organisatorische Abwicklung der Reise
 Gemeinsames Mittagessen
 13.30 Abfahrt nach Mels SG

2 B

- 14.45 **Besichtigung der Firma Stoffel AG, Mels**
 Baumwollspinnerei mit 45 000 Spindeln. Moderne Garnfärberei, Zentralisiertes Weberei-Vorwerk mit automatischer Kreuzspulerei, Zwirnerei, Zettlerei, Schlichterei. Eigenes Kraftwerk
 18.15 Dislokation nach Chur
 19.00 Zimmerbezug in den Hotels Drei Könige, Weißes Kreuz, Stern, Freieck, City
 20.00 Nachtessen in den zugeteilten Hotels
 Abend zur freien Verfügung

Dienstag, den 11. Oktober 1966

- 07.00 Frühstück
 07.45 Abfahrt nach Netstal GL

1 B

- 09.00 **Besichtigung der Textilveredlungs AG Netstal**
 Gewebe-Ausrüstung mit Bleicherei, Stückfärberei, Appretur und Druckerei
 Erbaut als Stoffel-Betrieb in den Jahren 1947—1949
 12.15 Mittagessen im Hotel Schwert, Netstal
 13.30 Abfahrt nach Schmerikon SG

4 B

- 14.15 **Besichtigung der St.-Galler Feinwebereien AG Werk Schmerikon**
 Automaten-Rohweberei mit 500 einschützigen Maschinen, laufend für Feingewebe, Popeline, Regenmantelstoffe und technische Gewebe
 Interessanter Webereineubau, Erstellungsjahr 1964, mit modernen Maschinen und Einrichtungen. Altbau mit ältern Webautomaten und den nötigen Hilfsbetrieben
 15.30 Abfahrt nach Wald ZH

3 B

- 16.00 **Besichtigung der Feinweberei Elmer AG, Wald**
 Feinweberei mittlerer Größe, teilweise mit altem und modernem Maschinenpark ausgerüstet. In-

Interessanter Webereineubau, Erstellungsjahr 1964 mit modernen Maschinen und Einrichtungen. Altbau mit älteren Webautomaten und den nötigen Hilfsbetrieben

- 18.00 Abfahrt nach Luzern
- 19.45 Zimmerbezug in den Hotels Flora, Des Alpes, Rütli und Drei Könige
- 20.15 Nachtessen in den zugewiesenen Hotels
Abend zur freien Verfügung

teressante Schlichtereianlage und Warenkontrolle. Großer Webereineubau nach neuester Konzeption. Erstellungsjahr 1965

- 18.00 Abfahrt nach Luzern
- 19.45 Zimmerbezug in den Hotels Flora, Des Alpes, Rütli und Drei Könige
- 20.15 Nachtessen in den zugewiesenen Hotels
Abend zur freien Verfügung

Mittwoch, den 12. Oktober 1966

- 07.15 Frühstück
- 08.00 Abfahrt nach Baar

5 A

08.45 Besichtigung der Spinnerei an der Lorze, Baar

Bedeutende und große Baumwollspinnerei mit über 50 000 Spindeln. Fabrikation von vornehmlich gekämmten Baumwollgarnen im Nummernbereich N° 10–60, ebenso Herstellung von synthetischen Mischgarnen. 440 Beschäftigte, interessante Sozialeinrichtungen

- 11.15 Fahrt nach Lenzburg
- 12.15 Gemeinsames Mittagessen im Hotel Krone, Lenzburg
- 14.00 Abfahrt nach Seon AG

6 A

14.30 Besichtigung der Firma R. Müller & Cie. AG, Seon

Großer, angesehener Buntwebereibetrieb auf hoher Leistungsstufe mit reichhaltigem Fabrikationsprogramm. 400 Webautomaten, interessante und moderne Ausrüsterei. Total Beschäftigte: 500 Personen

- 17.30 Rückfahrt nach Luzern
- 19.30 Nachtessen in den zugewiesenen Hotels
- 21.00 Geschlossener Filmabend für die VST im Konzertsaal des Kursaals Luzern, dargeboten von Herrn Eugen Scholl, Seniorchef der Färberei AG Zofingen

Mittwoch, den 12. Oktober 1966

- 07.15 Frühstück
- 08.00 Abfahrt nach Seon AG

6 B

09.00 Besichtigung der Firma R. Müller & Cie. AG, Seon

Großer, angesehener Buntwebereibetrieb auf hoher Leistungsstufe mit reichhaltigem Fabrikationsprogramm. 400 Webautomaten, interessante und moderne Ausrüsterei. Total Beschäftigte: 500 Personen

- 11.45 Fahrt nach Lenzburg
- 12.15 Gemeinsames Mittagessen
- 14.00 Abfahrt nach Langenthal

7 B

15.15 Besichtigung der Firma Baumann & Co., Weberei und Färberei Langenthal

Fabrikation modischer Dekorationsstoffe. Die Produktion umfaßt sämtliche Stufen vom Rohgarn bis zum fertig ausgerüsteten Gewebe. Moderne Gebäude und interessanter, neuzeitlicher Maschinenpark

- 17.15 Abfahrt nach Luzern
- 19.30 Nachtessen in den zugewiesenen Hotels
- 21.00 Geschlossener Filmabend für die VST im Konzertsaal des Kursaals Luzern, dargeboten von Herrn Eugen Scholl, Seniorchef der Färberei AG Zofingen

Donnerstag, den 13. Oktober 1966

- 07.15 Frühstück
- 08.00 Abfahrt nach Zofingen AG

8 A

09.00 Besichtigung der Kammgarnweberei Bleiche AG Zofingen

Moderne vollstufige Kammgarnweberei mit einer Belegschaft von 650 Personen

Fabrikationsprogramm: modische Damen- und Herrenkleiderstoffe in reiner Wolle und Wollmischgewebe. Vielseitiger Maschinenpark und interessante, neuzeitliche Gebäude

- 11.45 Gemeinsames Mittagessen im Stadtsaal Zofingen
- 13.15 Fahrt nach Liestal BL

10 A

14.30 Besichtigung der Hanro, Handschin & Ronus AG, Liestal

Führendes und größtes Unternehmen der Strick- und Wirkwarenfabrikation mit über 1000 Beschäftigten. Herstellung von Damen-, Herren- und Kinder-Unterbekleidung mit Damen-Oberbekleidung aus gestricktem Jersey.

Donnerstag, den 13. Oktober 1966

- 07.15 Frühstück
- 08.00 Abfahrt nach Zofingen AG

9 B

09.00 Besichtigung der Ritex AG, Kleiderfabrik Zofingen

Bestbekannte Herrenkleiderfabrik, Hauptsitz in Zofingen, 700 Beschäftigte, Fabrikationsprogramm:

Anzüge, Mäntel, Vestons, Hosen im gehobenen Genre Verkauf über den Fachhandel unter der Marke «Yes Sir, Ritex»

- 11.45 Gemeinsames Mittagessen im Stadtsaal Zofingen

8 B

14.00 Besichtigung der Kammgarnweberei Bleiche AG Zofingen

Moderne vollstufige Kammgarnweberei mit einer Belegschaft von 650 Personen

Fabrikationsprogramm: modische Damen- und Herrenkleiderstoffe in reiner Wolle und Wollmischgewebe. Vielseitiger Maschinenpark und interessante, neuzeitliche Gebäude

- 17.00 Rückfahrt nach Luzern
 20.00 Gemeinsames Nachtessen im Konzertsaal des Kurhaals Luzern und daselbst Schlußabend mit Unterhaltungsprogramm
- 17.00 Rückfahrt nach Luzern
 20.00 Gemeinsames Nachtessen im Konzertsaal des Kurhaals Luzern und daselbst Schlußabend mit Unterhaltungsprogramm

Freitag, den 14. Oktober 1966

- 06.45 Frühstück
 07.30 Abfahrt nach Weißlingen und Russikon ZH
- ⑪ A**
09.45 Besichtigung der Aktiengesellschaft A. & R. Moos, Textilwerke Weißlingen
 Die Moos-Gruppe umfaßt 650 Beschäftigte und fabriziert modische Buntgewebe für Kleider, Pyjama, Sporthemden, Popeline und Taschentücher
 Besichtigt werden:
AG A. & R. Moos Weißlingen
 Weberei-Vorwerke, Musterweberei, Garn- und Stückfärberei, Ausrüsterei, Druckerei, Kunstlederfabrikation
Weberei Russikon AG
 Einzieherei, Schußspulerei, 342 Webautomaten, Tuchputzerei. Interessanter Webereineubau (1963)
- 12.30 Fahrt nach Rüti ZH
 13.00 Gemeinsames Mittagessen im Löwen, Rüti
 15.00 Schlußwort
 ab
 15.30 Gestaffelte Rückfahrt der Autocars nach dem Bahnhof Rapperswil und den reservierten Parkplätzen

Freitag, den 14. Oktober 1965

- 06.45 Frühstück
09.45 Besichtigung der Spinnerei Streiff AG, Aathal

⑫ B

07.30 Abfahrt nach Aathal ZH
 Bedeutendste schweizerische Verkauffspinnerei mit insgesamt 125 000 Ringspindeln und 3000 Zwirnspindeln. Spezialisiert auf Mittel- und Feingarne bis Ne 130
 Besichtigung eines Teilbetriebes: Werk Aathal mit modernem Neubau (1964) und neuzeitlichem Maschinenspark

12.30 Fahrt nach Rüti ZH
 13.00 Gemeinsames Mittagessen im Hotel Löwen, Rüti
 15.00 Schlußwort
 ab
 15.30 Gestaffelte Rückfahrt der Autocars nach dem Bahnhof Rapperswil und den reservierten Parkplätzen

Anmeldung

Der untenstehende Talon kann zur Anmeldung benutzt werden und ist an

Herrn Fritz Streiff jun.
 in Fa. Spinnerei Streiff AG

8607 Aathal ZH

Vollständig ausgefüllt zu senden.

Anmeldeschluß: 10. September 1966

Der Unterzeichnete nimmt an der Studienreise vom 10.–14. Oktober 1966 teil, und hat heute den Reisebetrag von
 Fr. an die Vereinigung Schweiz. Textilfachleute einbezahlt.

Name Vorname Jahrgang
 Beruf in Stellung als
 in Firma
 Postleitzahl Wohnort Straße Tel.

Ich wünsche an folgenden Besichtigungen teilzunehmen:

1A	2A	3A	4A	5A	6A	8A	10A	11A
2B	1B	4B	3B	6B	7B	9B	8B	12B

Einzelzimmer Doppelzimmer mit Bad oder Dusche

Reservierter Parkplatz in Rapperswil
 Datum:
 Alle VST-Mitglieder erhalten dieser Tage ein vollständiges Programm mit Einzahlungsschein und Anmeldekarte per Post zugestellt.

Gewünschtes mit X bezeichnen
 Bitte Angaben vollständig und in Blockschrift